



www.imq.it



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

**CERTIFICATO N.
CERTIFICATE N. SQ113332**

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA DI GESTIONE PER LA QUALITA' DI
WE HEREBY CERTIFY THAT THE QUALITY MANAGEMENT SYSTEM OPERATED BY

AZIENDA SPECIALE DI FORMAZIONE "SCUOLA PAOLO BORSA"

PIAZZA TRENTO E TRIESTE - 20900 MONZA (MB)

UNITA' OPERATIVE / OPERATIVE UNITS

Vedere gli Allegati per le Unità Operative (n° 2 pagine)
View the Annexes for the Operative Units (n° 2 pages)

E' CONFORME ALLA NORMA / IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD

ISO 9001:2015

PER LE SEGUENTI ATTIVITA' / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

Progettazione, organizzazione ed erogazione di servizi di formazione professionale e servizi formativi a catalogo, anche nell'area del disagio. Progettazione ed erogazione di servizi di orientamento e servizi al lavoro anche nell'area del disagio.

Planning, organization and execution of vocational training and courses from catalogue, also in disadvantage. Planning and execution of orientation services and job services, also in disadvantage.

Ulteriori informazioni riguardanti l'applicabilità dei requisiti ISO 9001:2015 possono essere ottenute consultando l'organizzazione
Further clarifications regarding the applicability of ISO 9001:2015 requirements may be obtained by consulting the organization

IL PRESENTE CERTIFICATO E' SOGGETTO AL RISPETTO DEL
REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
*THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE
REQUIREMENTS OF THE RULES FOR CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEM*

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	2011-03-21	2022-09-08	2024-05-08

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Orago



SGQ N° 005 A

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

IAF: 37, 38

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

ALLEGATO N. SQ113332-1 ANNEX N.

AZIENDA SPECIALE DI FORMAZIONE "SCUOLA PAOLO BORSA"

VIA E. BORSA, 45 - 20900 MONZA (MB)

Attività:
Activities:

Progettazione, organizzazione ed erogazione di servizi di formazione professionale e servizi formativi a catalogo, anche nell'area del disagio. Progettazione ed erogazione di servizi di orientamento e servizi al lavoro anche nell'area del disagio.

Planning, organization and execution of vocational training and courses from catalogue, also in disadvantage. Planning and execution of orientation services and job services, also in disadvantage.

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPlicitARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A AZIENDA SPECIALE DI FORMAZIONE "SCUOLA PAOLO BORSA"

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO AZIENDA SPECIALE DI FORMAZIONE "SCUOLA PAOLO BORSA"

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. . SQ113332
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. SQ113332

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION 2011-03-21	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE 2022-09-08	SCADENZA EXPIRY 2024-05-08
--------------	---	---	----------------------------------

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ormago



SGQ N° 005 A

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. . SQ113332
This document is a part of certificate n. SQ113332

IAF: 37, 38

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

ALLEGATO N. SQ113332-2 ANNEX N.

AZIENDA SPECIALE DI FORMAZIONE "SCUOLA PAOLO BORSA"

VIA BORSA, 10 - 20900 MONZA (MB)

Attività:
Activities:

Progettazione ed erogazione di servizi di orientamento e servizi al lavoro anche nell'area del disagio.
Planning and execution of orientation services and job services, also in disadvantage.

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A AZIENDA SPECIALE DI FORMAZIONE "SCUOLA PAOLO BORSA"

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO AZIENDA SPECIALE DI FORMAZIONE "SCUOLA PAOLO BORSA"

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. . SQ113332
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CERTIFICATE N. SQ113332

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION 2011-03-21	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE 2022-09-08	SCADENZA EXPIRY 2024-05-08
--------------	---	---	----------------------------------

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ormago



SGQ N° 005 A

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. . SQ113332
This document is a part of certificate n. SQ113332

IAF: 37, 38

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.

Certificate

CISQ/IMQ has issued an IQNET recognized certificate that the organization:

AZIENDA SPECIALE DI FORMAZIONE "SCUOLA PAOLO BORSA"
VIA E. BORSA, 45 - 20900 MONZA (MB), Italy
VIA BORSA, 10 - 20900 MONZA (MB), Italy

has implemented and maintains a
Quality Management System

for the following scope:

Planning, organization and execution of vocational training and courses from catalogue, also in disadvantage. Planning and execution of orientation services and job services, also in disadvantage.

which fulfils the requirements of the following standard:

ISO 9001:2015

Issued on: **2022/09/08**
Expires on: **2024/05/08**

Registration Number: **IT - 138872**



Alex Stoichitoiu
President of IQNET



Mario Romersi
President of CISQ



This attestation is directly linked to the IQNET Member's original certificate and shall not be used as a stand-alone document.

IQNET Members*:

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy CQC China CQM China CQS Czech Republic
Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany EAGLE Certification Group USA FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC
Colombia ICS Bosnia and Herzegovina Inspecta Sertifointi Oy Finland INTECO Costa Rica IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea
LSQA Uruguay MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria
Austria SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TSE Turkey YUQS Serbia

* The list of IQNET Members is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com